

Deželni zakonik in vladni list

za

krajnsko kronovino.

V. Dél. II. Těčaj 1850.

Izdan in razposlan 3. vėlikiga Travná 1850.

Pregled zapopada:

	Stran
St. 93. Razglas c. k. krajnskiga poglavarstva od 28. mal. Travná 1850. Postavljenje deželne komisije in okrajnih komisij za izpeljanje postave zastran dohodkiniga davka od 29. Kozoperska 1849 za gospodarstveno leto 1850 in ustanovljenje dobe za začetje njene djavnosti, potem postavljenje obroka za predložnje napovedkov in naznanjenj	126

Landes-Gesetz- und Regierungs-Blatt

für das

Kronland Krain.

V. Stück. II. Jahrgang 1850.

Ausgegeben und versendet am 3. Mai 1850.

Inhalts- Uebersicht:

	Seite
Nr. 93. Kundmachung der k. k. Statthallerei für Krain vom 28. April 1850. Aufstellung der Landes-Commission und der Distrikts-Commissionen zur Durchführung des Einkommen-Steuer-Gesetzes vom 29. October 1849 für das Verwaltungsjahr 1850 und Festsetzung des Termins zum Beginn ihrer Wirksamkeit, dann Anberaumung der Frist zur Einreichung der Bekenntnisse und Anzeigen . . .	126

welche alle bei derlei Druckpapieren vorkommen, unentgeltlich auf ihr Verlangen erhalten.

Gustav Graf Chorinsky v. p.

Statthalter.

Razglas c. k. krajskiga poglavarstva od 28. maliga Travná 1850.

Postavljenje deželne komisije in okrajnih komisij za izpeljanje postave zastran dohodkiniga davka od 29. Kozoperska 1849 za gospodarstveno léto 1850, in ustanovljenje dobe za začetje njéne djavnosti, potém postavljenje obroka za predloženje napovédkov in naznanjenj.

Z ozéram na §. 15 najvikšiga patenta zastran dohodkiniga davka od 29. Kozoperska 1849, in na §§. 16, 22 in 24 izpeljavniga, po obéim deržavnim zakoniku št. VII. od 14. Prosénca 1850 razglašeniga predpisa za izpeljanje postave zastran dohodkiniga davka se da s tem sploh na znanje:

1. S 10. dnévam véliciga Travná 1850 stopi v §. 24 imenovane izpeljavne postave omenjena c. k. deželna komisija za izpeljavo postave zastran dohodkiniga davka v krajski kronovini v djavnost in ima svoj sédež v glavnim méstu Ljubljani.
2. Povsod, kjér ima c. k. okrajno poglavarstvo svoj sédež, je ena v §. 22 izpeljavne postave omenjenih okrajnih komisij za izpeljanje postave zastran dohodkiniga davka, ktera svojo, celo c. k. okrajno poglavarstvo zadevajočo vradno djavnost tudi 10. véliciga Travná 1850 prične.
3. Vsi, kteri imajo dohodkinimu davku po napovédkih podveržene dohodke, imajo po §. 9 do 18 najvikšiga patenta in §. 1 do 17 izpeljavne postave pristojno narejene napovédke narpozneje do 10. Rožnika (Kresnika) 1850 ali naravnost ali pa po c. k. davknim vrádu, v kteriga okraj so po §. 15 izpeljavne postave zastran dohodkiniga davka štéti, predpostavljeni c. k. okrajni komisiji predložiti.

Ravno tako imajo tudi denarniške oskerbništva in tisti podložni, kteri imajo po §. 6 najvikšiga patenta stanovitne létne odrajtovila tistim plačevati, ki imajo pravico jih prejemati, naznanjenje zastran téga po §. 12 najvikšiga patenta in §. 17 imenovane izpeljavne postave do 10. Rožnika 1850 predložiti.

4. K predloženju napovédkov in naznanjenj zavézani zamorejo natisnjeni papír ali pri svojim srenjskim predstojnístvu, ali pri svojim davknim vrádu ali pa pri predpostavljeni c. k. okrajni komisiji, kteri imajo vsi tak natisnjen papír, zastonj dobiti, če ga željé.

Gustav grof Chorinsky l. r.

poglavar.

93.

Kundmachung der k. k. Statthalterei für Krain vom 28. April 1850.

Aufstellung der Landes-Kommission und der Bezirks-Kommissionen zur Durchführung des Einkommen-Steuer-Gesetzes vom 29. October 1849 für das Verwaltungs-Jahr 1850 und Festsetzung des Termins zum Beginn ihrer Wirksamkeit, dann Anberaumung der Frist zur Einreichung der Bekenntnisse und Anzeigen.

Mit Beziehung auf den §. 15 des allerhöchsten Einkommen-Steuer-Patentes vom 29. October 1849, und auf die §§. 16, 22 und 24 der durch das allgemeine Reichsgesetzblatt Nr. VII. vom 14. Jänner 1850 kundgemachten Vollzugs-Vorschrift zur Durchführung des Einkommen-Steuer-Gesetzes wird hiemit zur allgemeinen Kenntniss gebracht:

1. Die im §. 24 der bemerkten Vollzugs-Vorschrift erwähnte k. k. Landes-Kommission zur Durchführung des Einkommen-Steuer-Gesetzes in dem Kronlande Krain tritt mit 10. Mai 1850 in Amtswirksamkeit und hat ihren Sitz in der Hauptstadt Laibach.
2. In jedem Orte, wo der Sitz einer k. k. Bezirks-Hauptmannschaft ist, befindet sich eine der im §. 22 der Vollzugs-Vorschrift erwähnten Bezirks-Kommissionen zur Durchführung des Einkommen-Steuer-Gesetzes, welche ihre auf den ganzen Umfang der k. k. Bezirks-Hauptmannschaft sich erstreckende Amtswirksamkeit ebenfalls mit 10. Mai 1850 beginnt.
3. Alle jene Partheien, die ein der Einkommen-Steuer auf Grundlage von Bekenntnissen unterliegendes Einkommen besitzen, haben ihre nach §. 9 bis 18 des allerhöchsten Patents und §. 1 bis 17 der Vollzugs-Vorschrift entsprechend abzufassenden Bekenntnisse längstens bis 10. Juni 1850 entweder unmittelbar, oder durch das k. k. Steueramt, in dessen Bezirk sie nach §. 15 der Einkommen-Steuer-Vollzugs-Vorschrift gehören, an die k. k. vorgesetzte Bezirks-Kommission einzureichen.

In gleicher Weise haben auch die Kassaanstalten und jene Verpflichtete, welche nach §. 6 des allerhöchsten Patents stehende Jahresgebühren an zu deren Bezug Berechtigte zu entrichten haben, die Anzeige hierüber nach §. 12 des allerhöchsten Patents und §. 17 der bemerkten Vollzugs-Vorschrift bis 10. Juni 1850 einzureichen.

4. Die zur Einreichung von Bekenntnissen und Anzeigen Verpflichteten können die Druckpapiere hiezu entweder bei ihrem Gemeinde-Vorstande, oder ihrem Steueramte, oder bei der vorgesetzten k. k. Bezirks-Kommission, welche alle mit derlei Druckpapieren versehen sind, unentgeltlich auf ihr Verlangen erhalten.

Gustav Graf Chorinsky m. p.

Statthalter.

Kundmachung der k. k. Stuhltheater für Krain vom 28. April 1850

Ausführung der Landes-Kommission und der Bezirks-Kommissionen zur Durch-
führung des Einkommen-Steuer-Gesetzes vom 29. October 1849 für das Krain-
land, nach dem 1850 und Fortsetzung der Verhandlung zum Besonderen Einkommen-
Steuer-Gesetz vom 28. April 1850 zur Fortsetzung der Besondere und Anzeigen.

Mit Beziehung auf den §. 15 des allerhöchsten Einkommen-Steuer-Paten-
tes vom 29. October 1849, und auf die §§. 16, 22 und 24 der durch das
allgemeine Hochgesetzblatt Nr. VII. vom 11. Jänner 1850 kundgemachten
Vollzugs-Vorschrift zur Durchführung des Einkommen-Steuer-Gesetzes wird
hienzu zur allgemeinen Kenntnis gebracht:

1. Die im §. 24 der bemerkten Vollzugs-Vorschrift erwähnte k. k. Landes-
Kommission zur Durchführung des Einkommen-Steuer-Gesetzes in dem
Kronlande Krain tritt mit 10. Juni 1850 in Amtsrückstände und hat
ihren Sitz in der Hauptstadt Ljubach.

2. In jedem Orte, wo der Sitz einer k. k. Bezirks-Hauptmannschaft ist, be-
findet sich eine der im §. 22 der Vollzugs-Vorschrift erwähnten Bezirks-
Kommissionen zur Durchführung des Einkommen-Steuer-Gesetzes, welche
ihre auf den ganzen Umfang der k. k. Bezirks-Hauptmannschaft sich er-
streckende Amtsrückstände ebenfalls mit 10. Juni 1850 beginnt.

3. Alle jene Parteien, die ein der Einkommen-Steuer auf Grundlage von
Bekanntnissen unterliegenden Einkommen besitzen, haben ihre nach §. 9
bis 18 des allerhöchsten Patents und §. 1 bis 17 der Vollzugs-Vorschrift
entsprechend abzulesenden Bekanntnisse längstens bis 10. Juni 1850 ent-
weder unmittelbar, oder durch das k. k. Steueramt, in dessen Bezirk sie
nach §. 15 der Einkommen-Steuer-Vollzugs-Vorschrift gehören, an die
k. k. vorgesetzte Bezirks-Kommission einzureichen.

4. In gleicher Weise haben auch die Kassanstellen und jene Verpflich-
tete, welche nach §. 6 des allerhöchsten Patents stehende Jahresgehälter
an zu deren Bezug Berechtigte zu entrichten haben, die Anzeige hierüber
nach §. 12 des allerhöchsten Patents und §. 11 der bemerkten Vollzugs-
Vorschrift bis 10. Juni 1850 einzureichen.

4. Die zur Einreichung von Bekanntnissen und Anzeigen Verpflichteten kön-
nen die Druckpapiere hierzu entweder bei ihrem Gemeinde-Vorstande, oder
ihrem Steueramte, oder bei der vorgesetzten k. k. Bezirks-Kommission,
welche alle mit dieser Druckpapiere versehen sind, unentgeltlich auf ihr
Verlangen erhalten.

Gustav Graf Chorinsky

Stuhltheater